

I \fYb! i bX`GWa i W_X]YVghU\`]b`@]YgYf.
Dc`nY]`gi W`h`NYi [Yb`°

⊕`@]YgYf`k i fXYb`cWk Yfh][Y`I \fYb`i bX`GWa i W`Ui g
Y]bYa` : U\fnYi [` [Yghc`Yb" `Dc`nY]`gi W`h`NYi [Yb" <]bk Y]gY
V]hhY`a Y`XYb`°

8]Y`5i gk]f_i b [Yb`XYg`9]bVfi W`g`Ui Z`X]Y
@]YgYf!; Ya Y]bgW`UZh

@]YgYf`fchgt

⊕`XYb`ZfØYb`A cf [Ybghi bXYb`XYg`%%"5i [i gh&\$&(`Uh`Y]b
9]bVfi W`]b`X]Y`VYgW`Ui `]W`Y; Ya Y]bXY`@]YgYf`ZØf`VYghØfnhY
FYU_h]cbYb` [Ygc f [h"i bVY`Ub`hY`H`hYf`VfUW`Yb`]b`Y]b` [YdUf_hYg
: U\fnYi [`]b`XYf`<cW`ghfU`Y`Y]b`i bX`Yb`hk YbXYhYb`k Yfhj c`Y
GWa i W_ghØW`Y"

9]bVfi W`]b`Y]b` [YdUf_hYg` : U\fnYi [

K]Y`]b`j]Y`Yb`_Y]bYfYb`Gh`XhYb`i bX`8`ØfZYfb`žYfk Y]gh]g]W`Ui W`
@]YgYf`U`g`k Y]h [Y\Yb`X`g]W`Yf" `8cW`XYf`J cfZU`nY][hž`XUgg
b]Ya Ub`X`j cf`gc`W`Yb`J YfVfYW`Yb` [YZY]h`]gh" ⊕`X]YgYf`B UW`h
nYfgW`i [Yb`X]Y`H`hYf`Y]bY`5i hcgW`Y]VY`i bX`Yb`hbU`a Yb`nk Y]
GW`Ui _`ÀghYb`žX]Y`a]h`cW`k Yfh][Yb`I \fYb`i bX`; c`XgW`a i W_
[YZØ`h`k UfYb" `9]b`GW`cW`ZØf`X]Y`5bk c`bYf`i bX`6Yhf]YVYž`X]Y`Ui Z
G]W`Yf`Y]h`i bX`J YfhfUi Yb`Ub [Yk]YgYb`g]bX"

K]W`h][Y`⊕Zcfa Uh]cbYb`ni f`5i Z`_`Àfi b [`XYg
J YfVfYW`Ybg

8]Y'Dc`nY]j cb'6Yfb_UghY'!?! Yg'\Uh'VYfY]hg'9fa]hh'i b[Yb
Ui Z[Ybca a Yb'i bX'gi W'h'bUW'NYi [Yb"8i fW ZØ\fi b['gc`WXYf
HUHb'_Ubb'h]YZ'Gdi fYb']b'XYf'; Ya Y]bgW UZh'\]bhYf'UggYbž
k Yg\U'V'YXYf'<]bk Y]g'YbhgWY]XYbX'gY]b'_ØbbhY"8]Y'6YUa hYb
Yfa i h][Yb'6Øf[Yfž'g]W'a]h'žZcfa Uh]cbYb'ni 'a Y'XYbž'X]Y'ni f
5i Z_Àfi b['XYg': U`g'VY]hfU[Yb'_ØbbhYb"

K c'ghY\Yb'X]Y'9fa]hh'i b[Yb'Yhnh3

8]Y'ni fØW_[Y'UggYbYb'GWUi _ÀghYb'k i fXYb'Ua 'A cgY'i ZYf'b
@]YgYf'[YZ bXYbž'YXcW'k Uf'XYf'; fc»hY]'XYf'K Yfh[Y[YbghÀbXY
VYfY]hg'Ybhk YbXYh'k cfXYb"8]Y'GW UXYbg\Ø\Y'k]fX'ja
ZØbZghY`][Yb'6YfY]W'j Yfa i hYhž'k Ug'ZØf'X]Y'6Yhfc ZYbYb
ni gÀm`]W'VY'UghYbX'gh"8]Y'5bnY][Y'VY]'XYf'Dc`nY]_ØbbhY
a Ò['WYfk Y]gY'ni f'K]YXYfYf'Ub[i b['XYf'[Yghc'\YbYb'GhØW_Y
ZØ\Ybž'UVYf'j]Y'k]W'h][Yf']gh'XYf'G]WYf\Y]hgUgdY_h'ZØf'X]Y
; Ya Y]bXY'gY'Vgh"

8]Y'F Y`Yj Ubn'gc`WXYf'J cfZÀ`Y'ZØf'X]Y ; Ya Y]bgW UZh

8]Y'XYfnY]h][Y'G]hi Uh]cb']b'@]YgYf']gh'b]W'h'bi f'Y]b'9]bnY`ZU`ž
gcbXYfb'HY]'Y]bYg'[fØ»YfYb'HfYbXgž'XYf'i bg'U`Y'VYhf]Zh"
9]bVfi W'i bX'8]YVghU\`g]bX'\Ài Z[Y'J YfVfYWYbž'X]Y'b]W'h'bi f
a UhYf]Y`Y'GWÀXYb'j Yfi fgUWYbž'gcbXYfb'Ui W'XUg
K c'\VYZ]bXYb'i bX'XUg'G]WYf\Y]hg[YZØ\`XYf'6Yj Ò_Yfi b[
VYY]bhfÀW'h][Yb"

8]Y'6Yk c\bYf'j cb'@]YgYf'g]bX'Ui Z[Yfi ZYbž'k UW'gUa 'ni 'gY]b'i bX
YXY'j YfXÀW'h][Y'K U\fbY\ a i b['XYf'Dc`nY]'ni 'a Y'XYb"<]bk Y]gY
_ØbbYb'hY'YZcb]gW'i bhYf'\$*)' %!-) &+\$'cXYf'dYf'9!A U]'Ub'
d]VYfb_UghY'!_i Yg"X[`4 dc`nY]"f`d"XY'[Y[YVYb'k YfXYb"ž
Y]bYf'; Ya Y]bgW UZh'k]Y'X]YgYf']gh'Yg'j cb'YbhgWY]XYbXYf
6YXYi hi b[ž'ni gUa a Ybni \U'hYb'i bX'g]W'[Y[YbgY]h]['ni
i bhYfghØhnYbž'i a 'Y]b'g]WYfYg'l a ZY'X'ZØf'U`Y'ni '[Yk À\f'Y]ghYb"

8YhU]g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY